

/M.Ph./NK.A/

REPUBLIQUE RWANDAISE
MINISTERE DE L'INDUSTRIE,
DES MINES ET DE L'ARTISANAT

B.P. 73 KIGALI.

Minimat
✓

F-20-84
Kigali, le 26 SEP. 1984

N° *1651*/08/84/INDUST.

Objet: Coopération avec la
Coopération industrielle
chinoise.

Monsieur le Ministre des Affaires
Etrangères et de la Coopération
K I G A L I.

[Signature]
A traiter par
Date entrée: 26-9-84
No Classement: 19544/08

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de me référer à la
lettre n° 1776/01.33 que m'a adressée le Ministre à la Présidence
de la République en date du 17 septembre 1984 et dont l'objet est
repris en marge pour vous demander d'informer notre Ambassadeur
à Pékin que le Gouvernement Rwandais est prêt à accueillir les
délégués de la "Corporation industrielle chinoise" à une date de
leur convenance.

LE MINISTRE DE L'INDUSTRIE,
DES MINES ET DE L'ARTISANAT

NGIRIRA Mathieu.-

[Signature]

Copie pour information à:

- ✓ - Monsieur le Ministre à la
Présidence de la République
K I G A L I.

REPUBLIQUE RWANDAISE



MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES ET
DE LA COOPERATION
B. P. 179 KIGALI

Kigali, le ... 17. SEP. 1984 ...
No 3706 /16.03.B3/COOP/
BILAT.
27-9-84
18924

Monsieur le Ministre de l'Industrie,
des Mines et de l'Artisanat
KIGALI

Réf. :

Annexe :

Objet : Commission Mixte Rwando-
Coréenne sur la maïserie
de Mukamira.

Monsieur le Ministre,

Comme suite à votre lettre n° 0374/08/
84/CAB du 17 mars 1984 par laquelle vous m'avez demandé de soumettre
à la partie coréenne la proposition de constituer une Commission
Mixte Rwando-Coréenne chargée d'étudier les problèmes inhérents
à la maïserie de Mukamira, j'ai l'honneur de vous faire parvenir
ci-joint, pour suite urgente et dispositions appropriées, copie
de la note verbale n° 30/9-BK/84 du 7 septembre 1984 m'adressée
à ce sujet par l'Ambassade de la République Populaire Démocratique
de Corée à Kigali en réponse à la mienne n° 1974/16.03.B3/COOP/BILAT
du 21 mai 1984 et dont vous avez reçu copie pour information.

La partie coréenne n'a donc pas d'objec-
tion à la réunion de la commission mixte et envisage d'envoyer au
Rwanda une mission ad hoc de 3 personnes. Elle exprime par ailleurs
le souhait de voir les frais de séjour de sa délégation pris en
charge par le Gouvernement Rwandais et s'abstient de préciser la
durée de la mission.

Aussi, je vous saurais gré de bien
vouloir préciser les dates qui conviennent pour ces discussions et
de me faire parvenir tous autres éléments de réponse utiles à
communiquer à l'Ambassade de la République Populaire Démocratique
de Corée à Kigali.

Copie pour information à :

- Son Excellence Monsieur le Président
de la République Rwandaise KIGALI
- Monsieur le Ministre des Finances
et de l'Economie KIGALI
- Monsieur le Ministre de l'Agriculture,
de l'Elevage et des Forêts KIGALI
- Monsieur le Ministre du Plan KIGALI
- Monsieur le Ministre des Travaux
Publics et de l'Energie KIGALI
- Monsieur l'Ambassadeur du Rwanda PEKIN

Fr. NGARUKIYINTWALI

Ministre des Affaires Etrangères
et de la Coopération.

RIKASHAZA Oswald
Secrétaire Général